Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	La Tour	A
CLUB 2	Bienne II	B

Lieu / Ort / Location / Luogo	La Tour-de-Peilz	Date / Datum / Date / Data	13.05.2023
Start / Beginn / Début / Inizio	17:00	End / Ende / Fin / Fine	19:08
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	B42		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro		Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	70

	No Card / Liz. / No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname / No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	207771	GAILLARD Diane	
Official scorer / Marqueur	209700	VERMEULEN Jolanda	
Referee 1 / Arbitre 1	203301	GUIDI Daniele	
Referee 2 / Arbitre 2	9701	CALI MIchele	
Tech. Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	4	1
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	6	3
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	13	5

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: La Tour

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 La Tour

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
8	C	SAUDAN Mike					210274
94	A	VON EUW Florian					206237
31	G	GAMBA Leonardo		X	X	X	212312
66	G	SERMET Loïc				X	206035
24		HUMBERSET Gabriel					222744
20		DING Laurent					208063
42		MROCEK Aurélien					340001
25		PHILIPONA Adrien					215510
98		EICHENBERGER Menelik					207286
23		ROSSEL Emilien					204085
TS		DUPRAZ Thomas					203285
28		LANZ Lucien					212395
71		TRAN Jimmy					205201
83		PARATI Loukas					212506

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	YERLY Damien			206249

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
07:20	28	23	1				
09:50	83	20	2				
16:12	28	23	3				
20:17	TS		4				
31:12	24	28	5				
31:59	TS	94	6				
38:22	TS	94	7				
40:17	TS	24	8				
41:27	71		9				
45:22	28	42	10				
46:06	83	TS	11				
51:17	8	20	12				
52:32	94	66	13				
				TOTAL			13
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
04:54	94	2	06:54	G1
34:32	71	2	36:32	A
37:21	28	2	39:21	H
48:30	42	2	50:30	H
50:00	98	2	52:00	A
51:46	TS	2	52:44	K1
57:27	23	2	59:07	I
TOTAL			14 min	

2 Bienne II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome				Card / Pass Lic / Tess No
27	C	VIONNET Julien					213386
23	A	REBETEZ Gaëtan					210386
1	G	BEUTLER Cyril		X	X	X	207277
	G						
12		AMIGO DEL VALLE Yanick					213105
46		SUNIER Maxime					222879
24		BREITLER Prashanth					203327
72		BICHSEL Yanic					209490
TS		WITTICH Yanis					213325
6		BOLDINI Lucien					214335
25		IMBODEN Jascha					222919
65		EGGLI Robin					213355
96		TUNDO Ilario					216839
10		SONDEREGGER Loris					216069

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome	Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	Card / Pass Lic / Tess No
	CATTIN Yves			201556

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
07:29	72	27	1				
24:35	72	27	2				
52:44	72	25	3				
59:07	23	72	4				
59:37	96	46	5				
				TOTAL			5
				TIME OUT		X	

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
06:42	12	2	07:20	G1
11:18	25	2	13:18	A
14:41	TS	2	16:12	I
29:35	TS	2	31:12	G1
37:05	10	2	39:05	J1
43:26	TS	2	45:22	K1
50:00	96	2	51:17	H
50:32	72	2	52:32	E
TOTAL			16 min	